



Banansælgeren Tom

Bananselgeren Tom

 Humphreys Odunga

 Zablon Alex Nguku

 Kim Sandvad West

 dansk / bokmål

 nivå 2

(uten bilder)





Tom bærer en kasse med modne bananer.

...

Tom bærer en kasse med modne bananer.



Tom går til markedet for at sælge
bananerne.

...

Tom drar til markedet for å selge bananer.



Folk på markedet køber frugt.

...

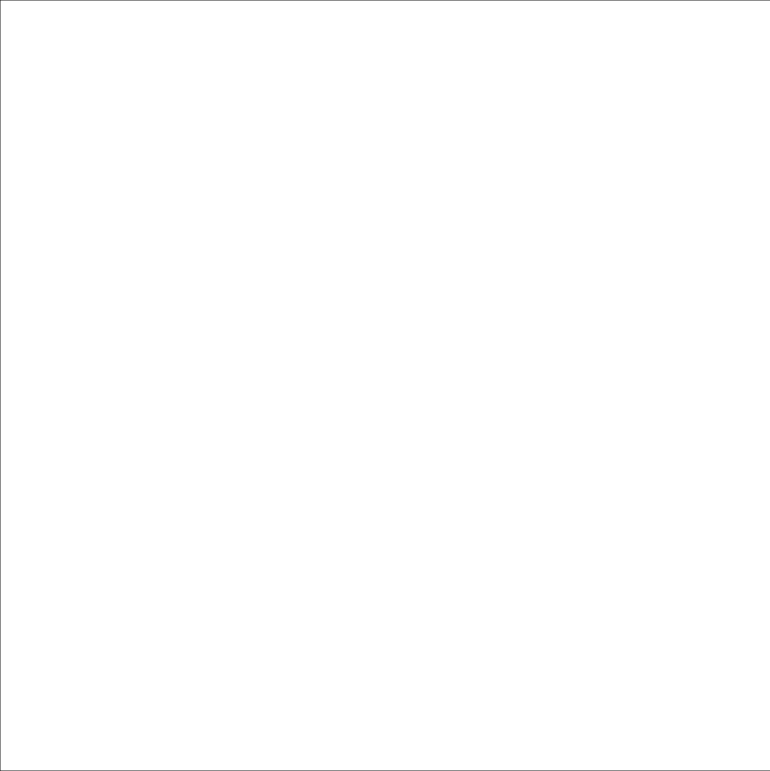
Folk på markedet k per frukt.



Men ingen køber Toms bananer. De vil hellere k be frugt fra kvinder.

...

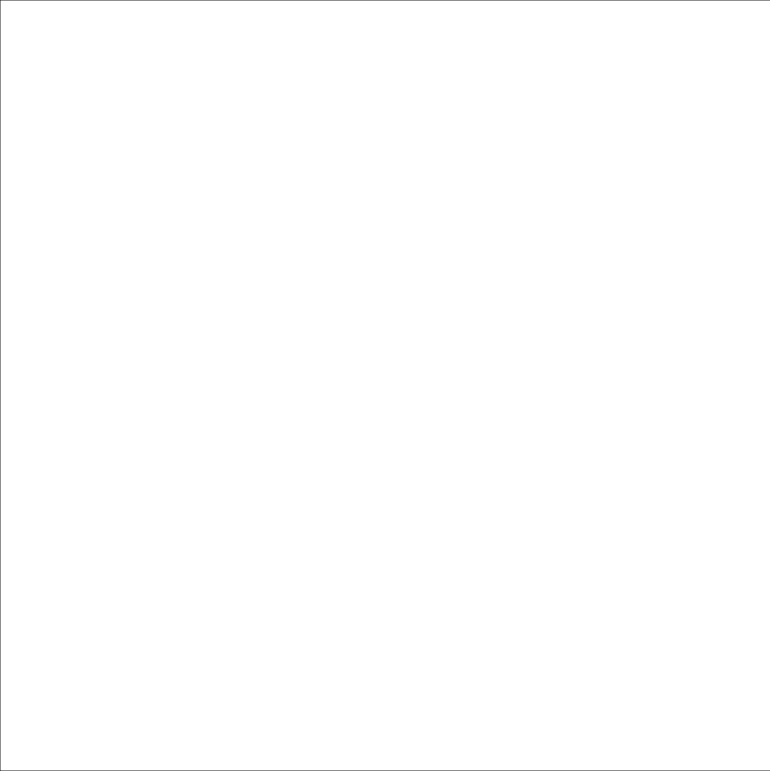
Men ingen k per Toms bananer. De foretrekker   k pe frukt av kvinner.



“Her i området er det kun kvinder, der sælger frugt,” siger folk. “Hvad er det her for en mand?” spørger folk.

...

“Her omkring er det bare kvinder som selger frukt”, sier folk. “Hva slags mann er dette?” spør folk.



Men Tom giver ikke op. Han råber: “Køb mine bananer! Køb mine søde, modne bananer!”

...

Men Tom gir ikke opp. Han roper: “Kjøp mine bananer! Kjøp mine søte, modne bananer!”



En kvinde tager en klase bananer fra kassen. Hun ser omhyggeligt på bananerne.

...

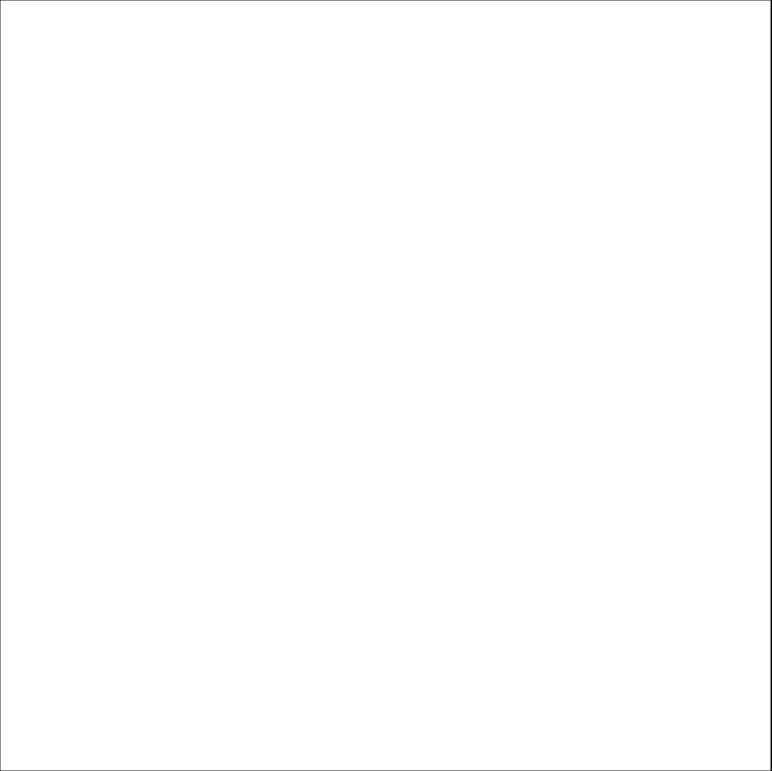
En kvinne plukker en klase bananer fra kassen. Hun ser nøye på bananene.



Kvinden køber bananerne.

...

Kvinnen kjøper bananene.



Flere mennesker kommer til boden. De
køber Toms bananer og spiser dem.

...

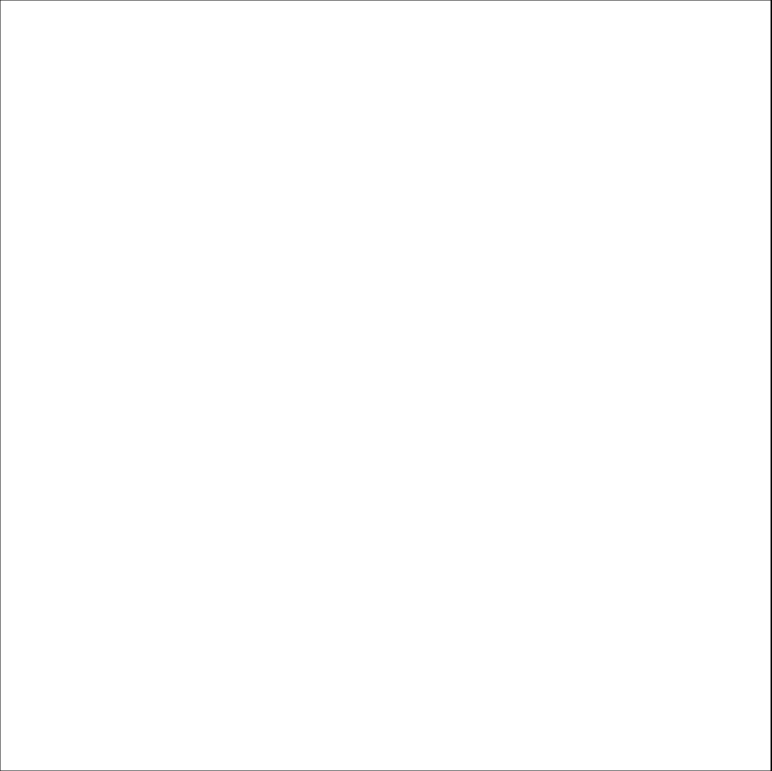
Flere folk kommer til salgsboden. De kjøper
Toms bananer og spiser dem.



Snart er kassen tom. Tom tæller de penge,
han har tjent.

...

Kassen blir fort tom. Tom teller pengene
han har tjent.



Så køber Tom sæbe, sukker og brød. Han lægger tingene i sin kasse.

...

Deretter køber Tom såpe, sukker og brød. Han putter varene i kassen.



Tom balancerer kassen på hovedet og går hjem.

...

Tom balanserer kassen på hodet og går hjem.



Barnebøker for Norge

barneboker.no

Banansælgeren Tom

Bananselgeren Tom

Skrevet av: Humphreys Odunga

Illustret av: Zablon Alex Nguku

Oversatt av: Kim Sandvad West (da), Olav Sigmond (nb)

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreformidlet av Barnebøker for Norge (barneboker.no), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons

[Navngivelse 4.0 Internasjonal Lisens](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/).